

PARA LAS DAMAS

MODAS DE PARIS Por Mlle. DARE CHARLAS DE BELLEZA



Exquisito vestido de noche, en crepe amarillo, con incrustaciones

A bordo del SS. "De France", abril 15.—Una famosa modista me dijo que no había ningún otro material como el encaje para dar belleza a la figura y hacer más joven a una mujer. Quizás sea por esto que es el material más favorecido para el uso de verano. Todas las estaciones renace con nuevos bríos y en esta no se ha concretado a llevarse para ocasiones especiales, sino para el diario también, tejido en lana.

Jenny tiene un conjunto en su colección de crepe de lana beige con anchas bandas de encaje de lana incrustadas en las mangas del abrigo y en la falda del vestido. El canesú del vestido también es de encaje de lana.

También están los jerseys y las mangas de encaje, que no son en realidad, pero que sin embargo tienen menos lana—y forman encantadores vestidos transparentes para el diario y tienen algo en común con el encaje—"agujeros" en su tejido. Son materiales divinos para vestidos frescos en los días calurosos de la primavera, y además confortables en los frescos días de verano, estando después de todo hecho de lana.

Encaje en seda o algodón se usa mucho para vestidos de noche y para comidas en casi todas las colecciones. El encaje de brillo y transparente es muy popular para uso de tarde y de noche, y toda colección de la Alta Costura de París tiene varios vestidos de noche, la mayor parte en negro, aunque muchas otras los ofrecen en beige dorado y también en hermoso celeste pálido.

DELICIOSO MENU

Huevos florentinos
Pasarse por agua con sal seis huevos, según el método habitual. Secarlos bien y ponerlos en una fuente que pueda ponerse al horno, adornada en el fondo con ramitas



El pan es complemento indispensable, y hecho en la casa en más sabroso aún.

ramos de harina, cocer esta mezcla durante algunos instantes, desmenuar en una taza de leche, sazónarla con sal y pimienta blanca, moqueada; poner a hervir, añadir un ramito de verdura y hervir por 25 minutos. En seguida pasarla a una sartén y reducir a pleno fuego durante algunos minutos, agregarle 15 gramos de queso Gruyere y otro tanto de parmesano rallado y completar fuera del fuego con 25 gramos de mantequilla.

Croquetas de ternera
Cocer en agua salada 100 gramos de macarrones finos; colarlos y cortarlos en pedacitos de un centímetro. Pesar 500 gramos de ternera asada de verdura y hervir por 25 minutos. En seguida pasarla a una sartén y reducir a pleno fuego durante algunos minutos, agregarle 4 huevos y revolver constantemente en pleno fuego, hasta que quede reducida a 4 decilitros. En esta salsa mezclar la carne y los macarrones y dejar enfriar. Hacer las croquetas y freírlos en grasa muy caliente, como 8 minutos antes de servirlos. Agregarlos en corona sobre una fuente y añadir en el centro salsa de tomate.

Berenjenas en tomate
Pelar y cortar en rodonditas gruesas 4 berenjenas. Extenderlas sobre un paño, salarlas para que rindan el agua. Hacer lo mismo con 4 tomates. Al cabo de una hora secarlos y colocar en una budinera los tomates y las berenjenas por capas. Sobre cada capa de tomates poner una narigada de perejil picado con un poquito de ajo. Rociar todo con una cucharada de aceite. Sobre la última capa de tomate poner una miga de pan rallado, rociar con aceite y poner al horno.

Manzanas Collette
Preparar 6 tartalelas redondas para que sirvan de asiento. Pelar 6 manzanas chicas, de las que se llaman reinette, partir el interior con la ayuda de un tubo de lata, arreglarlas en un plato hondo, añadir agua un poco, y ponerlas al horno, rociándolas con agua, pero cuidando que queden firmes; retiradas y dejarlas enfriar. Cortar en pedacitos algunas frutas confitadas, ligar este salpicon con mermelada de damasco y rellenar con estas las manzanas.

Arreglar las manzanas en una fuente y espolvorearlas con azúcar y canela. Cubrir los huecos con salsa Mornay, rociarlos con parmesano y poner al horno bien caliente.

La salsa Mornay
Esta salsa sirve para muchas cosas. Para un cuarto de litro: 15 gramos de mantequilla, añadir un cuarto de cebolla picada; añadir 60

Terminó en Uruguay la huelga estudiantil

Más de 500 desocupados al paralizarse los trabajos en un frigorífico. — Comemoración de la invasión de los 33. — Nuevo presidente bancario.

MONTEVIDEO, Uruguay, abril 20. (P) — Después de casi dos años de huelga, los estudiantes de la facultad de derecho resolvieron regresar hoy lunes a las clases, en virtud de haberse procedido a renovar el consejo directivo de la dicha facultad.

Más de 500 desocupados
MONTEVIDEO, abril 20. (P) — Telegrafista de Rivera diciendo que en el frigorífico "Armour", instalado en la ciudad brasileña de Santos, de Livramento, se han paralizado los trabajos, cuando desocupados más de 500 obreros.

Comunicación
MONTEVIDEO, abril 20. (P) — En conmemoración del desembarco de los 33 orientales, realizándose un desfile militar por la plaza de Carrasco, tomando parte en los festejos el presidente Terra y los altos funcionarios militares y navales.

Presidente bancario
BUENOS AIRES, Argentina, 20 de abril. (P) — El gobierno nombró al señor Adolfo Casal, presidente del Banco de la Nación argentina.

Lucida función de el "Club Esperanza"

Selecto y numeroso público asistió anoche a la brillante velada teatral presentada por el cuadro de declamación del Club Esperanza en el Roerich Museum de esta ciudad. Pusose en escena primeramente la comedia en 3 actos de los autores españoles Joaquín y Serafín Álvarez Quintero, "Barro pecador", que interpretaron las señoritas P. Escarpenter (Amada), Graciela Tort (Roquita), J. Enamorado (Doña Camino), y Elba L. Font (Isidra); y los señores Joaquín E. Suro (Lautencio), S. Morales (Tulio), Néstor Pardo (El Pollo Lallana), A. López, Jr. (Molina), Felipe Santos (Onofre) y el niño Rodolfo Díaz (Pasqualina).

La fuerza de la obra, que es de un diálogo muy fino y tiene una trama no del todo común, recae sobre el papel de la señorita Escarpenter, muy atractiva y de suaves ademanes, dijo su parte con facilidad y exactitud, aunque carente a veces de la fuerza emotiva que hace sentir más las escenas culminantes. Convinciente el "Laurencio" del señor Suro y bien hecha la "Roquita" del señor Néstor Pardo, caracterizó admirablemente su personaje, uno de los más simpáticos de la obra. Al "Tulio" le faltó tal vez un poco de fuego, si bien el señor Morales se condujo siempre como todo un correcto señor de hogar.

Rodolfo Díaz, con corte de estatura, pero no de espíritu. Muy ajustada la interpretación de "Enriqueta" y, como ella, fueron muy aplaudidos también los demás miembros del reparto.

La obra, en conjunto, puso de relieve el gran entusiasmo y esmero del simpático cuadro de declamación del club.

Cantando en uno de los entreactos, el Cuarteto Cubano fue calurosamente aplaudido y tuvo que cantar cinco canciones, o el doble de las que se proponían cantar. Se trata de un grupo de legítimos e inteligentes intérpretes de la música popular cubana.

También gustaron mucho la soprano María Pardo y el barítono español Orlando Ricalde, quienes cantaron solos y dúo y escucharon asimismo nutridas palmas.

Cuidado, pensando siempre no solamente en su servicio, sino en su duración y aspecto para los años futuros. Aun en las cosas favorecidas por la riqueza, los muebles son frecuentemente poco escogidos, dando por resultado que los muebles están plagados de macabros, posiblemente hermosos y costosos, pero sin gusto y mucho menos personalidad, y, por lo tanto, faltos del encanto y familiaridad que obtienen cuando han sido escogidos con previo cuidado y cariño de todo aquello que se vive. El legado histórico que pasa a través de generaciones, tanto en su diseño y perfección del trabajo en el mueble, es, seguramente, digno de tomarse en consideración por todo aquel que lo heredó.

El fabricante de muebles modernos siempre ve hacia atrás para inspirarse, de la misma manera que el arquitecto y el pintor ve y consulta las creaciones de los viejos maestros, para guiarse. La proporción y la belleza de un mueble no tiene nada que ver con la apreciación por su valor artístico. En resumen, el diseñador y el decorador moderno adaptan, según su habilidad, los estilos más antiguos a las necesidades y requerimientos de hoy día, y en esto es, precisamente, en donde reside el éxito.

BUENOS MODALES
Quien yendo con una persona en contraste otra que no se conoce con esta, la saludará sin detenerse. Quien vaya con una señora o señorita, aunque sea la madre o la hermana, no se detendrá a conversar con las personas amigas.

CONOCIMIENTOS UTILES
Manchas del calzado de color
Fumarse una pasta con un poco de cloruro de cal y agua y se cubren con ella las manchas, prolongando el contacto por una o dos horas. Se quita luego la pasta con un trapo y se lava.

A NUESTRAS LECTORAS
Agradecemos infinitamente a nuestras distinguidas lectoras que cuando envían alguna comunicación dirigida a la señorita Sandoval, o de cualquiera otra índole, pongan su nombre y dirección, pues de lo contrario, muy a nuestro pesar, no podremos contestarlas.

Notas de Sociedad

Hoy es esperado en esta ciudad con procedencia de Washington el doctor Juan Bautista Sacasa, ministro de Nicaragua, quien viene con el propósito de atender a importantes gestiones relacionadas con el Banco Nacional de Nicaragua, que en estos días tendrá su reunión de directores.

El doctor Orestes Ferrara, embajador de Cuba en Washington y su señora esposa, doña María Luisa Sánchez de Ferrara, llegaron de Washington y después de una corta permanencia aquí se proponen salir rumbo a San Francisco de California y embarcar allí para el Japón, país al que va trasladado el doctor Ferrara como embajador de Cuba. El doctor Ferrara y su esposa abandonarán Nueva York probablemente el 30.

Con procedencia de La Paz y en tránsito para Europa, vinieron a bordo del "Santa Bárbara" el cavaillero boliviano don Juan J. Benavides y señora.

En el hotel "Almac" se hospeda el doctor José R. Capablanca, jugador de ajedrez, quien viene de la ciudad de información y propaganda del gobierno cubano en el extranjero.

A bordo del "De France" llega hoy de Europa el señor F. Herman Gade, ministro que fué de Noruega en Río de Janeiro.

Hoy llegará después de una gira de negocios por Francia y Alemania el señor J. H. Welles, administrador general de la casa R. H. Macy & Co., acompañado por su esposa.

La señora Eugenia María Prieto de Porras de la colonia venezolana celebró ayer su cumpleaños con una reunión familiar.

Con extremado brillo y con asistencia de 575 distinguidas personalidades de la sociedad de Manhattan y de nuestras colonias, celebró en los salones del hotel Paramount el banquete y baile de los abogados y banqueros que componen el One-Sixty-Club del Lawyers Title Guaranty Co.

El señor L. Bríg, gerente de ventas del departamento hispano de la Real Silk, acaba de regresar de Indianapolis, a donde fue en viaje de negocios relacionados con la firma que representa.

Don Manuel J. Díez, banquero y prominente hombre de negocios de Panamá, sub-gerente del Chase National Bank of the City of New York en la capital panameña y en Cristóbal, C. Z., vino de su patria en el S. S. "Pennsylvania", acompañado por su distinguida esposa y en viaje relacionado con sus negocios. El señor Díez y su esposa son huéspedes del hotel Paramount.

Procedente de San Juan, Puerto Rico, llegó el señor José Arnoldo Meyners, periodista puertorriqueño de la redacción de "El Mundo" de San Juan. Vino ayer a bordo del "Borinquen".

A bordo del "Borinquen" llegó ayer de San Juan, el doctor Samuel J. Crumrine, director de la Porto Rican Child Health Association, que en representación de Puerto Rico asistirá a la segunda conferencia panamericana de directores de Sanidad. Vino acompañado de su esposa.

Para Baltimore, Md., se dirigió hoy el periodista colombiano don José Delgado.

Hoy en la mañana se celebrarán los funerales del señor don Alfredo León Recio, caballero dominicano, cuyo trágico fallecimiento ocurrió el domingo. El cadáver será conducido de la funeraria Echevarría donde estuvo en capilla ardiente, al cementerio de San Miguel en el Bronx.

DE WASHINGTON
El Capítulo de Washington de la Asociación Americana de Maestros de Español, celebrará su reunión del mes corriente en el "Día de la Lengua", jueves 23, con una comida en "pueblo español", del restaurant Madrilón, de Washington.

Los agregados militares de las embajadas de México, la Argentina y España, han recibido autorización especial del secretario de Guerra para pasar por las manzanas de táctica de tropas de infantería de los Estados Unidos, que tendrán lugar en Fort Benning, de Georgia, los días 20 y 21 del corriente. Los señores agregados, coronel Francisco Aguilar, de México; teniente coronel Ricardo Miro, de la Argentina, y el mayor Joaquín Planell, de España, salieron de Washington el domingo.

DE ROCHESTER
Ante un selecto público que llenó por completo el espacio salón de los Caballeros de Colón, de Rochester, se celebró el viernes pasado en dicha ciudad una gran fiesta española a beneficio de los damnificados de la catástrofe de Managua. Dicha fiesta constituyó un éxito tanto financiero como artístico, éxito tanto más notable cuanto que la colonia de habla española de Rochester apenas cuenta con una docena de individuos.

Fue ésta la primera función organizada hasta la fecha exclusivamente para socorrer a los managuenses, víctimas del terremoto, y a pesar de los gastos que representaron los viajes de varios artistas de Nueva York, la ganancia líquida fué de unos \$300, que serán remitidos por la colonia para socorro de las víctimas. Formaron parte en la función la ballarina Juana Clara, discípula de María Montero, obteniendo un triunfo merecido; el bailarino sudamericano Cedeño, que canto selecciones españolas, siendo muy aplaudido; la señora María Al-

Ultimátum a los rebeldes de la Isla de Madeira

(Continuación de la 1a. pág.)
el gobierno nombra un sustituto al marqués de la Torre, embajador que renunció al caer la monarquía y que se ha radicado en esta capital.

Tres ahogados
VILA FRANCA DE XIRA, Portugal, abril 20. (P) — Tres personas resultaron ahogadas a poca distancia de la costa de esta población en el día de hoy debido a que un pequeño bote de recreo en que iban sufrió repentinamente una vía de agua y se hundió antes de que los barcos pescadores que había en las cercanías tuvieran tiempo de acercarse.

Las víctimas son: Eduardo Matos, conocido deportista; Eduardo Cabral, estudiante de medicina y Fritz Bomfrad, conocido comerciante alemán.

Inspección de rebafos; comprobación con tuberculina; inspección de leche; limpieza y condiciones sanitarias en general; higiene del ordeño; refrigeración y transporte a los puestos de reparto; pasteurización, embotellamiento y reparto de la leche.

Por la tarde:—12.30 — Los señores delegados y los señores miembros del consejo directivo serán recibidos por el presidente de los Estados Unidos.

2.30.—Los señores delegados se reúnen en la Unión Panamericana. Discusión general. Temas: Proyecto de reglamento para impedir la difusión de las enfermedades mediante el transporte aéreo de personas y efectos (continuación).

Interpretación del término "Patente de Sanidad", según consta en el Código Sanitario Panamericano. Deberá extimirse incondicionalmente a las aerolíneas de llevar "Patente de Sanidad"?



¡Alivio pronto para el Torticolis!

Sloan's Liniment

Haga que sus pisos estén siempre bellos

¡Es económico—y fácil—con electricidad!

Para sus alfombras y cortinajes — el limpiador "Premier"
Para pisos encerados y linoleums — la cera "Nu-Flor"

De a sus alfombras un trato delicado, a la vez que una limpieza absoluta. Limpiados sus cortinajes y alfombras por medio de la electricidad se mantendrán limpios más largo tiempo y su duración será más larga. Muchas son las utilidades que un "Premier" desempeña en su hogar. El trabajo que presta es admirable.

Proteja sus pisos—ya sean éstos de madera o linoleum—con abundante cera. La facilidad con que brilla es sorprendente si usted usa la cera Nu-Flor. La brocha eléctrica de que está provista está cubierta de tupida y firme lana de cordero que es la que hace todo su trabajo pesado.

Nuestros clientes pueden pagarlos junto con las cuentas de luz eléctrica.

PREMIER JR.—para hogares pequeños—\$37.50 al contado o \$3.75 como primer depósito y \$3.25 al mes, durante 11 meses.

PREMIER DUPLEX—Limpiador de lujo—\$60.00 al contado o \$5.00 como primer pago y \$5.30 al mes durante los siguientes 11 meses. Se concederá una bonificación de \$10 sobre su viejo limpiador.

PREMIER SPIC SPAN.—para muebles, ropa y alfombras—\$15.50 al contado, o \$1.50 como primer pago y \$1.65 al mes durante los siguientes 9 meses.

LIMPIADOR NU-FLOR—con un propagador y una pinta de cera, \$27.50 al contado o \$2.75 como primer pago y \$3.25 al mes, durante los siguientes 8 meses.

De venta en nuestros salones o nuestros representantes.

The New York Edison System

The New York Edison Company Brooklyn Edison Company, Inc.
The United Electric Light and Power Company
New York and Queens Electric Light and Power Company
The Yonkers Electric Light and Power Company

Ayuntamiento de Madrid

DR. PRATE, médico y cirujano facultativo. Consultorio: 409, urugas. "Roca 111111".
VILLALBA Y VILLALBA, DENTISTAS. Por el teléfono. Tratamiento: 11. De Luit, 225 Madison Ave. (54). Wlek. 2-2377.

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.
Published daily, except Sunday, by
LA PRENSA, INC. OF NEW YORK
JOSE CAMPURO, Publisher and Pres.
JOSE M. TORRES-HERNANDEZ, Secretary
and Assistant Publisher.

Director: JOSE CAMPURO.
Subdirector: JOSE M. TORRES-HERNANDEZ.
Oficina: 245 Canal Street, New York.
National Press Bldg., Washington, D. C.

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina,
Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Ecuador,
España, Guatemala, Honduras, México,
Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo
Domingo, Uruguay y Venezuela, 3.
Dinero, 6 m. 1 año

DIARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00
SEMI " " (excepto los domingos) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SEMI " " (mar-
tado) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SEMI " " (una
vez por semana) \$2.40

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00
Para Colegios y Universidades: Por pa-
quetes de 34 copias el ejemplo, 1.
Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los
principales hoteles, en las estacio-
nes del subterráneo y del elevado,
y en 1,500 puestos de periódicos de
Nueva York y de otras ciudades de
los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL STREET
NEW YORK
Teléfono: Canal 6-1200.

La "Associated Press" solamente está
autorizada para la reproducción de los
artículos de esta publicación en sus
periódicos y en sus atributos, o de todos
los que no están a otra fuente con
formación y también en las formas
todas las demás de reproducción
cualquier otra información que se pu-
blicar.

Nueva York, 21 de abril de 1931

LA REVOLUCION DE HONDURAS

Nada más deplorable que el movi-
miento revolucionario de Honduras,
cualquiera sea su real o con-
fuso motivo. Sobre todos sus
aspectos, posee uno que le ha
siempre ingrató para los centro-
americanos desolados.

La revolución de Honduras, y proba-
blemente, en toda América cen-
tral, es un fenómeno de la vida
política, no de la vida económica.
Es un fenómeno de la vida política,
no de la vida económica.

Acaba de experimentar un apa-
rato, escondido en las alas del
aeroplano, mediante el cual el piloto
se advertido de que la resistencia
de las alas está llegando al punto
de peligro.

Los resultados han sido satisfac-
torios.

Dentro de poco catástrofes como
la que costó la vida a Knute Rockne
serán imposibles.

Lo que es ya cierto es que el que
haga el viaje aéreo de Los Angeles
a San Diego, asistirá a un espec-
táculo impresionante.

El aparato se eleva, gana altura,
y el piloto, después de apuntar el
aparato en la dirección de la misión
de San Diego de Alcalá, inmoviliza
las palancas de dirección, las ase-
gura contra toda variación posible,
da media vuelta en su asiento, em-
puja un botón y se pone a charlar
con los pasajeros.

Después de una hora de charla,
libera las palancas y copia el des-
censo circular de la alondra.

Hasta que deposita blandamente
el aparato en tierra...

La visita de Mahatma Gandhi a
los Estados Unidos será causa de no
pocas sorpresas para el apóstol de
la independencia india.

Podría ocurrir algo peor que a
Sir Rabindranath Tagore, poeta,
filósofo, fundador de la Universi-
dad de Bengala, premio Nobel de
literatura en 1913, emboscado por
el rey Jorge en 1915 y uno de los
más cultos hombres de la época mo-
derna.

Cuando llegó a San Francisco no
quisieron dejarle desembarcar.

Era asiático, y no hay cuotas pa-
ra los que nacieron al oeste de San
Francisco.

Le tomaron por un tramposo
que quería burlarse de las leyes sa-
croscritas de la inmigración.

Y como ningún inspector de im-
migración era capaz de pronunciar
su nombre...

El aspecto de Sir Tagore, con sus
lenguas barbas y dimensiones ma-
jestuosas, no impuso gran cosa a
los que ignoraban quien era el vi-
sitante.

Cuando vean llegar a un hombre
debel, debido hasta ser asustado,
sibarba con lentos, y cubierto de
una hopalandia de blanco algodón,
le tomarán por uno de esos nume-
rosos apóstoles que se ganan la vi-
da en este país dando conferencias
místicas sobre el futuro y volvien-
do locas a las señoritas inflama-
bles con sus palabras de arrebato.

Le tendrán que dejar entrar por-
que llegará con un pasaporte diplo-
mático, precaución que debió to-
mar Sir Tagore para evitar roces
así como los ignora.

Le pedirán que hable en el radio,
que haga algunas palabras y que
entonces hable a todas las sándices
que le pregunten.

Y no faltará empresario que le
ofrezca un contrato para presen-
tarse en las escenas de variedades.

O de "vodevil", como dicen los
chicos bien que no saben lo que
significa "vodevil".

Un guasón de mis amigos lo que-
ría "vodevil"...

Y lo traducía "ternera de ciu-
dad"...

Madera, la isla de clima ideal,
madre de la vida que no tiene más
superior que en Jerez de la Fron-
tera, está a sangre y fuego.

No mucha sangre, no mucho fue-
go, pero algo de los dos, en medio
de mucho ruido.

Comprende los temores de los
que han salido de Lisboa para ex-
terminar a los revolucionarios.

Un disparo mal dirigido podría
causar daños a algún súbdito britá-
nico y costar muy caro al gobierno
portugués.

Madera ha sido convertida por
los ingleses en un sanatorio donde
reparar sistemas agotados y reco-
rber fuerzas perdidas.

Y no comprendo cómo, bajo un
clima tan igual en el mundo, los ce-
rebros de los sublevados hayan po-
dido inflamarse hasta el punto de
amar una algarabía que no puede
conducir a nada.

¿Querrán conquistar a Lisboa
desde Funchal?...

Noticias Personales

El Dr. C. J. COLON

Participa en sus clientes y amigos la re-
apertura de su oficina dental en la
Calle 15, entre las Calles 15 y 16, en
la ciudad de Nueva York.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

SEÑALITA sudamericana desea familia
para viajar con ella.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

Si fuese exacta la cuarta parte
de lo que dice Thompson de Cer-
mak, y la quinta parte de lo que
Cernak dice de Thompson, habría
de que desear que ninguno de los
dos fuese alcalde de Chicago.

Hay muchas lenguas que aseguran
que la próxima Exposición Univer-
sal de Chicago no contendrá más
que una sección interesante.

De las armas de fuego portátiles,
la más interesante es la...

Michigan, ha votado contra el es-
tablecimiento de la pena de muerte
en el estado.

Hace más de un siglo que fué
ejecutado el último rey de la pena
de muerte en el estado donde hoy
florecen los automóviles y su jardi-
nero principal, Henry Ford.

Muchos crímenes se cometen en
Detroit, pero no tantos como en
Chicago, Illinois.

La única diferencia es que en
Detroit quedan impunes menos crí-
menes que en Chicago.

Si el asesino supiese que sus pro-
babilidades de escapar a la venganza
del pueblo eran mínimas no ha-
bría necesidad de discutir la pena
de muerte.

Las declaraciones de los conde-
nados a prisión perpetua coinciden
en sus sentimientos.

Todos prefieren la muerte a vi-
vir el resto de sus vidas entre los
muros de un presidio.

Y si no hay más sublevaciones y
más suicidios en los presidios es
porque los presidiarios conservan
la esperanza de un "verdón futuro".

Cuando han perdido esa esperan-
za se sublevan, incendian, matan y
se declaran culpables de todas las
acusaciones que se les hagan.

Prefieren morir...

L. R. Quarles, de Pittsburgh, está
estudiando la manera de impedir
que algunos mueran.

Es un salvavidas de los aviado-
res.

Acaba de experimentar un apa-
rato, escondido en las alas del
aeroplano, mediante el cual el piloto
se advertido de que la resistencia
de las alas está llegando al punto
de peligro.

Los resultados han sido satisfac-
torios.

Dentro de poco catástrofes como
la que costó la vida a Knute Rockne
serán imposibles.

Lo que es ya cierto es que el que
haga el viaje aéreo de Los Angeles
a San Diego, asistirá a un espec-
táculo impresionante.

El aparato se eleva, gana altura,
y el piloto, después de apuntar el
aparato en la dirección de la misión
de San Diego de Alcalá, inmoviliza
las palancas de dirección, las ase-
gura contra toda variación posible,
da media vuelta en su asiento, em-
puja un botón y se pone a charlar
con los pasajeros.

Después de una hora de charla,
libera las palancas y copia el des-
censo circular de la alondra.

Hasta que deposita blandamente
el aparato en tierra...

La visita de Mahatma Gandhi a
los Estados Unidos será causa de no
pocas sorpresas para el apóstol de
la independencia india.

Podría ocurrir algo peor que a
Sir Rabindranath Tagore, poeta,
filósofo, fundador de la Universi-
dad de Bengala, premio Nobel de
literatura en 1913, emboscado por
el rey Jorge en 1915 y uno de los
más cultos hombres de la época mo-
derna.

Cuando llegó a San Francisco no
quisieron dejarle desembarcar.

Era asiático, y no hay cuotas pa-
ra los que nacieron al oeste de San
Francisco.

Le tomaron por un tramposo
que quería burlarse de las leyes sa-
croscritas de la inmigración.

Y como ningún inspector de im-
migración era capaz de pronunciar
su nombre...

El aspecto de Sir Tagore, con sus
lenguas barbas y dimensiones ma-
jestuosas, no impuso gran cosa a
los que ignoraban quien era el vi-
sitante.

Cuando vean llegar a un hombre
debel, debido hasta ser asustado,
sibarba con lentos, y cubierto de
una hopalandia de blanco algodón,
le tomarán por uno de esos nume-
rosos apóstoles que se ganan la vi-
da en este país dando conferencias
místicas sobre el futuro y volvien-
do locas a las señoritas inflama-
bles con sus palabras de arrebato.

Le tendrán que dejar entrar por-
que llegará con un pasaporte diplo-
mático, precaución que debió to-
mar Sir Tagore para evitar roces
así como los ignora.

Le pedirán que hable en el radio,
que haga algunas palabras y que
entonces hable a todas las sándices
que le pregunten.

Y no faltará empresario que le
ofrezca un contrato para presen-
tarse en las escenas de variedades.

O de "vodevil", como dicen los
chicos bien que no saben lo que
significa "vodevil".

Un guasón de mis amigos lo que-
ría "vodevil"...

Y lo traducía "ternera de ciu-
dad"...

Madera, la isla de clima ideal,
madre de la vida que no tiene más
superior que en Jerez de la Fron-
tera, está a sangre y fuego.

No mucha sangre, no mucho fue-
go, pero algo de los dos, en medio
de mucho ruido.

Comprende los temores de los
que han salido de Lisboa para ex-
terminar a los revolucionarios.

Un disparo mal dirigido podría
causar daños a algún súbdito britá-
nico y costar muy caro al gobierno
portugués.

Madera ha sido convertida por
los ingleses en un sanatorio donde
reparar sistemas agotados y reco-
rber fuerzas perdidas.

Y no comprendo cómo, bajo un
clima tan igual en el mundo, los ce-
rebros de los sublevados hayan po-
dido inflamarse hasta el punto de
amar una algarabía que no puede
conducir a nada.

¿Querrán conquistar a Lisboa
desde Funchal?...

El gobierno de Madrid ame- naza a los aristócratas

(Continuación de la 1a. pag.)

las últimas elecciones del domingo
12 del corriente.

La reapertura de los grandes cen-
tros de enseñanza se efectuó con
toda tranquilidad y sin el menor in-
cidente, por lo cual el gobierno de-
clara hallarse ampliamente satisfe-
cho.

Unanimo rector

MADRID, abril 20. (A.)—El co-
nociado catedrático don Miguel de
Unamuno que hace años fué rector
de la Universidad de Salamanca,
pueblo del cual había sido desahuciado
por el gobierno de Primo de Rivera,
acaba de ser restituido al rectorado
de dicha gran institución de ense-
ñanza por el actual ministro de In-
strucción Pública señor Marcelino
Domingo.

El ministro dice que en las once
universidades de España se han rea-
nado las clases con perfecta nor-
malidad y gran entusiasmo de los es-
colares.

Invasión de bolcheviques

BERLIN, abril 20. (A.)—Por des-
pachos que recibe de Varsovia el
diario de esta capital "Vossische
Zeitung", se sabe que gran cantidad
de organizadores comunistas es-
tán pasando por aquella capital de
Polonia en viaje para España.

Durante el día de ayer todo el
comité ejecutivo español de la in-
ternacional comunista pasó a través
de Varsovia, camino de España y
no estaba a punto para una revolu-
ción comunista y que el objetivo de
Moscu era establecer una "España
roja" en un extremo de Europa para
combinarse con la Rusia Roja en
el otro extremo.

Dice el ministro señor Maura

MADRID, abril 20. (A.)—El mi-
nistro de la Gobernación don Miguel
Maura dice que por noticias que se
reciben de provincias todo el país se
hallaba en calma.

Crítico a las gentes que emigran
sin motivo, forzando quizás con ello
al gobierno a tomar medidas restric-
tivas. También crítico con los aris-
tócratas que emigran hayan dejado
desamparadas a las instituciones de
caridad que protegen pensando que
acaso sólo dentro de la monarquía
cabe practicar limosnas.

El señor Maura dice que el go-
bierno de la república protegerá
también a las obras de caridad del
país.

La infanta Isabel

MADRID, abril 20. (A.)—El úl-
timo de los miembros de la familia
real que quedaba en España, la in-
fanta Isabel, partió de esta capital
por la tarde hoy hacia Francia, en
donde ha de cambiar al tren que la
conducirá a París a reunirse con el
rey y el resto de su familia.

La infanta Isabel, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada de
su esposo el infante don Alfonso.

La infanta Beatriz, que se halla
enferma y cuenta además con la
avanzada edad de 80 años, salió
acompañada por la infanta Beatriz,
esposa del infante Alfonso de Or-
leáns, que salió acompañando a
don Alfonso desde Cartagena para
Marsella.

La infanta Beatriz, que es de na-
cionalidad inglesa, se había queda-
do acompañando a don Isabel, que
se hallaba confinada en el lecho de-
bido a su enfermedad. Beatriz es
hermana de la reina María de Ru-
mania y se la considera como una
de las mujeres más hermosas de
Europa. No hace mucho tiempo vi-
sita a Nueva York acompañada

Industria, Banca y Comercio

La exportación de manganeso del Brasil.—La producción de frutas cítricas.—Servicio telefónico Santiago-Madrid.

WASHINGTON, abril 20. (P.)—El departamento de Comercio en informe dado a conocer hoy, atribuye la reducción de precios en el mercado mundial, a la competencia rusa y al efecto causado por el movimiento revolucionario del Brasil, el descenso en la exportación de manganeso brasileño durante el año 1930.

La exportación de manganeso del Brasil alcanzó a la cantidad de 192.122 toneladas métricas, según las cifras del informe dado por el departamento de Comercio, para el año 1930, con un valor de \$1.654.870.

Durante el año 1929 se embarcó en el Brasil manganeso para el mercado extranjero en un total de 293.318 toneladas métricas, cuyo valor ascendió a \$3.370.971.

En el mismo departamento se afirma que de acuerdo con informaciones no oficiales pero que merecen entero crédito, el total casi absoluto de la exportación de manganeso brasileño fue enviado a los Estados Unidos. No obstante, 15.000 toneladas fueron remitidas a otros países, principalmente a Francia y Bélgica.

LA PRODUCCION DE FRUTAS CITRICAS

WASHINGTON, abril 20. (P.)—El departamento de Agricultura informa que la producción mundial de frutas cítricas (naranjas, limones, limas y toronjas) está aumentando en modo desproporcionado, tanto que ya va en exceso de la capacidad de consumo.

Manifestó también que los productores de frutas de España, Brasil, Chile, Argentina, y otros países iberoamericanos estaban preocupados de obtener mejor calidad en sus productos y que por lo mismo estaban capacitados para obtener mejores precios que sus similares de este país, lo cual preocupaba a los productores nativos pues la competencia iba a ser redida.

EL SERVICIO RADIO TELEFONICO ENTRE SANTIAGO Y MADRID

SANTIAGO, Chile, abril 20. (P.)—Inauguróse el viernes el servicio telefónico entre Chile y España, cambiándose mensajes entre las oficinas de la Prensa Asociada de Santiago y Madrid. Se enviaron saludos mutuos y se hicieron comentarios sobre las noticias del día de ambos países.

La audición fue perfecta. A la ceremonia de la inauguración hecha por la International Telephone & Telegraph, estuvieron presentes representantes de los gobiernos chileno y español que cambiaron saludos de cordialidad, expresando deseos por el afianzamiento de los lazos de amistad que los unen.

La ceremonia de la inauguración del servicio telefónico directo entre Chile y España coincidió con el anuncio de haber sido oficialmente reconocida la república española por el gobierno de la Moneda.

Se esperan excelentes resultados del Fedral

(Continuación de la 1a. pág.)

se los trabajadores de una manera más uniforme y racional en las diferentes regiones del país.

Experto director.

Mr. John A. Alford, director de coordinación del nuevo servicio es un hombre de vasta experiencia en cuestiones de empleos, es lo que se dice un experto verdadero.

En un tiempo fue ayudante de Samuel Gompers, que fue presidente de la Federación Americana del Trabajo y en 1918 fue nombrado con asesor del departamento del Trabajo en Washington.

La mayoría de los demás funcionarios del nuevo servicio son hombres igualmente de larga experiencia en materia de empleos, ya por que han estado años en el departamento del Trabajo o porque han pertenecido a uniones de diversas clases.

Dada la competencia del nuevo personal y la coordinación adecuada que tendrá el servicio en todos los ramos de la nación, hay grandes esperanzas de que la institución rinda un excelente servicio a la mano de obra y que ello contribuya a aliviar la crisis de trabajo que en la actualidad tanto se hace sentir en este país, y en el resto del mundo, también.

CAMBIOS

Por:	Liras:	Lun.	Sub. semana
\$1.884	4.45	4.45	4.45
Por cable:	4.45	4.45	4.45
A 30 días:	4.45	4.45	4.45
A 60 días:	4.45	4.45	4.45
A 90 días:	4.45	4.45	4.45
19.30 Francia, centavos por franco:			
Demanda:	2.24	2.24	2.24
Por cable:	2.24	2.24	2.24
19.30 Bélgica, centavos por franco:			
Demanda:	13.35	13.35	13.35
Por cable:	13.35	13.35	13.35
19.30 Suiza, centavos por franco:			
Demanda:	13.25	13.25	13.25
Por cable:	13.25	13.25	13.25
19.30 Italia, centavos por lira:			
Demanda:	5.25	5.25	5.25
Por cable:	5.25	5.25	5.25
19.30 Grecia, centavos por dracma:			
Demanda:	1.25	1.25	1.25
Por cable:	1.25	1.25	1.25
19.30 España, centavos por peseta:			
Demanda:	16.11	16.11	16.11
Por cable:	16.11	16.11	16.11
19.30 Holanda, centavos por florin:			
Demanda:	10.15	10.15	10.15
Por cable:	10.15	10.15	10.15
19.30 Portugal, centavos por escudo:			
Demanda:	4.45	4.45	4.45
Por cable:	4.45	4.45	4.45

AMERICA

42.45 Buenos Aires, centavos por peso:			
Por cable:	33.62	33.62	33.62
42.45 Río de Janeiro, centavos por mil reis:			
Por cable:	1.25	1.25	1.25
42.45 Uruguay, centavos por peso:			
Por cable:	65.76	65.76	65.76
12.16 Chile, centavos por peso:			
Por cable:	12.16	12.16	12.16
40.46 México, centavos por peso:			
Demanda:	47.25	47.25	47.25
Por cable:	47.25	47.25	47.25
40.46 Perú, centavos por sol:			
Por cable:	27.47	27.47	27.47
40.46 Ecuador, centavos por sucre:			
Por cable:	26.88	26.88	26.88
40.46 Colombia, centavos por peso:			
Por cable:	38.49	38.49	38.49
40.46 Venezuela, centavos por bolívar:			
Por cable:	18.55	18.55	18.55

TESORO DE EE. UU.

Ing. Aduanas:	\$19.670.005.48
Balance:	\$54.501.906.99
Gastos:	\$15.475.503.73

Sociedades Hispánicas

(Continuación de la 1a. pág.)

de esta iglesia. La presidenta señora Mc. Mullen, cumplió el encargo de varias compañías de saludar a los reunidos. La señora Baek cantó dos solos y el discurso estuvo a cargo de la señora Newton Davies. Terminada la reunión se celebró un banquete al que asistieron 125 conmensales.

Varios actos estuvieron a cargo de la Asociación Misionera del Hogar de señoras de la junta diocesana y de la junta ministerial. En la conferencia de la noche hizo uso de la palabra el obispo McConnell, tratando de las misiones en la India. El Comité Evangélico de la conferencia se hizo cargo de los ejercicios, ocupando la presidencia el reverendo Dr. Reiser. Hizo uso de la palabra el reverendo doctor Brown, deán Emeritus de la Universidad de Yale y a continuación el doctor Reiser, dándose por terminado el acto.

LIGA REPUBLICANA PORTO-RIQUEÑA

Celebró sesión ordinaria el domingo último presidiendo el señor Juan I. Matos. Se procedió a la lectura del acta y asuntos generales, y a moción del señor Lamez, se acordó que constaran en acta los nombres de los nuevos socios. Fue aprobada la proposición del señor J. Ramos, de que se nombre un comité para que investigue el pago de los socios morosos y se acordó que se diera una copia del reglamento a cada socio.

Por requerir detenido estudio, quedaron sobre la mesa las proposiciones del licenciado Frank Torres, para que se nombre un comité ejecutivo y la del señor Blasini, de que se adque un fondo benéfico para los socios en desgracia.

El señor presidente informó a la asamblea sobre los preparativos hechos para la apertura oficial local, el próximo domingo 26, en que tomarán parte los socios honorarios honorable congresista Florentino H. La Guardia y Mr. Lasalle.

De Nuestros Lectores

(Continuación de la 1a. pág.)

rialmente al extremo de sus fuerzas, va en detrimento de la capacidad mental; una persona extenuada físicamente casi puede decir que se va inutilizando y poco a poco se embrutece. Gracias al "Control de la Maternidad" esto podría evitarse, liberando al hombre de ciertos abusos que existen en la sociedad actual.

Me parece bien recordar que a todos los hombres les gusta que sus compañías luzcan bien cuidadas y como dije antes, las mujeres con su feminidad también se encuentran satisfechas al poder ser lo más atractiva posible a su compañero; inútil es decir que el cuidado de muchos hijos no deja mucho tiempo disponible para que la mujer pueda dedicarse a ciertos cuidados personales, que aunque algunos maridos los consideran inútiles, ellos mismos los admiran en otras mujeres: una mujer cansada y estropeada no puede decirse que es una compañera ideal, al encontrarse en estas condiciones, su único anhelo es terminar las tareas y descansar de sus fatigas diarias; resultando que el compañero no tiene a quién contar sus penas, siendo estas mismas cosas que hacen muchas veces que se acaben las causas de las infelicitades en los matrimonios.

Muy justo es que nosotras mismas tratemos de hacer nuestra vida, lo más agradable posible, y ante todo estar bien cuidadas, por quienes somos responsables: es hora de olvidar la teoría de que donde viven dos, lo mismo viven cuatro; como teoría puede pasar, pero resulta algo difícil a la hora de llevarlo a la práctica.

El "Control de la Maternidad" es el único sistema que está llamado a traer la unión y felicidad a las familias, que en la época actual, al suceder esto, podemos decir que es hacer una gran obra.

Una censura bien intencionada.

El lector don Manuel M. de la Vega, P. O. Box, 1023, Schenectady, N. Y., hace una censura no violenta a muchos de los colaboradores de esta sección. Pero en el fondo de esa crítica late un espíritu loable de deseo de orientarles, que de interés y valor a su comunicación. He aquí:

Una de las secciones más interesantes de la PRENSA es —en mi concepto— la de "Nuestros Lectores". Ella equivale al "Everybody's Column" o "People's Forum" en los periódicos escritos en inglés. Cualquiera persona puede, por medio de ella, dar su opinión sobre temas de palpitante interés. Debe de ser, siempre que escriba con modales correctos, evitando personalismo o palabras malsonantes.

Lo que no he podido comprender, sin embargo, es que haya lectores que, por no estar de acuerdo con lo que escribe tal o cual persona, inmediatamente demuestran su incomprensión amenazando no comprar más el periódico, o darse de baja si es suscriptor. Debemos recordar que siendo —como somos— humanos, lo más fácil es errar. Nadie es infalible. Además, cada uno tiene derecho a sus ideas y opiniones, pese a que otros creen que deben pensar como ellos. Lo más lógico, en tales casos, es rebatir los argumentos con un buen razonado artículo. Puede ser que ello haga cambiar de opinión a la persona, o que, al menos, algún día diga: "¡el choco que sale la luz!"

El congreso de Caracas

CARACAS, Venezuela, abril 20. (P.)—El congreso nacional eligió a presidente al señor Laureano Vallencia Lanz.

Ayer inauguró sus sesiones anuales ordinarias.

Si está sin empleo, los miles establecidos hispanos tal vez necesiten sus servicios. Anúnciese en A PRENSA. Anuncio.

Argentina procura la estabilización de su moneda

Capacidad del peso de volver a su nivel.—Estabilización del presupuesto.—El oro enviado a Nueva York.—Medidas que tomará el gobierno.—Déficit en el presupuesto uruguayo.—Baja en el peso mejicano.

Buenos Aires, abril 20. (P.)—El ministro de Hacienda señor Enrique Uribe, manifestó su confianza en la capacidad del peso nacional para tomar su nivel.

Indicó que el Banco de la Nación había cumplido la misión que le correspondía al haber apoyado el peso, cuando obligado por la especulación que se estaba haciendo alrededor de la divisa monetaria nacional, se acordó retirar el apoyo del banco para que el "peso recobrara por sí su nivel".

Opinó que el peso racional volvería a la par si se tiene el necesario cuidado en la recaudación de aduanas y en la estabilización del presupuesto, así como en la expansión natural de las exportaciones. Ello que no era motivo de alarma la baja del peso en los últimos días, haciendo notar que tenía tendencia a mejorar.

Declinó comentar acerca de los pesos que se darán en el futuro en ayuda del cambio. Hizo hincapié en la estabilización del presupuesto, pero negó a decir cuándo esto estaría listo, explicando que había examinado las funciones de ministro de Hacienda solamente hacía pocos momentos.

El señor Uribe hasta hace pocos días que fue nombrado para la cartera de Hacienda, desempeñaba el cargo de director del Banco de la Nación.

El Banco de la Nación Argentina había estado empeñosamente interesado en apoyar el peso nacional durante varias semanas. Una considerable suma de dinero en oro fue remitido al mercado de Nueva York para fundamentar el cambio, consiguiendo este mantenerse al tipo de 34 y 3/4 centavos.

Aun a este tipo el promedio de cambio del peso argentino estaba debajo de su valor a la par que es de 42.44 centavos. Para conseguir el aumento de cinco centavos fue necesario que el Banco de la Nación remitiera considerables sumas de oro.

Desde el primero de junio de 1930 se ha embarcado oro argentino para Nueva York hasta un total del \$24.050.700. Si en verdad no todo este total ha sido destinado a sostener el peso, sin embargo se ha destinado una gran cantidad a este propósito.

La semana última se recibió en Nueva York la cantidad de \$7.781.700 en oro argentino, el que fue empleado a contrabalancear la baja precipitada por las informaciones de crisis en el gabinete argentino.

El gobierno provisoria de la República Argentina está interesado firmemente en tomar todas las medidas del caso para remediar la situación del cambio.

TENDRA DEFICIT EL URUGUAY

MONTEVIDEO, abril 20. (P.)—Durante la celebración del banquete que le fuera ofrecido por los representantes de la banca, el comercio y la industria del Uruguay, el presidente de dicha república, doctor Gabriel Terra, manifestó que al finalizar el año fiscal, el 30 de junio, era posible que se presentara un déficit en el presupuesto, de más de seis millones de pesos oro.

Como el único modo práctico de levantar el nivel de las finanzas nacionales, el doctor Terra sugirió que se solicitara de los tenedores de bonos uruguayos nacionales y extranjeros dieran términos temporales para el pago del servicio de la deuda pública, semejantes a los hechos durante la guerra europea.

Hizo hincapié en la necesidad de desarrollar las industrias nacionales y concluyó afirmando que el gobierno de la república estaba establecido sobre bases firmes y que la tranquilidad pública no había sido interrumpida.

BAJA EN EL PESO MEJICANO

MEXICO, D. F., abril 20. (P.)—El peso platino que hace algunos días bajó de su tipo de cambio normal de 3 por ciento bajo el valor del peso oro a 14 pesos, volvió a sufrir una nueva baja, siendo cotizado a 18 1/2 por ciento. La baja se atribuye a los especuladores.

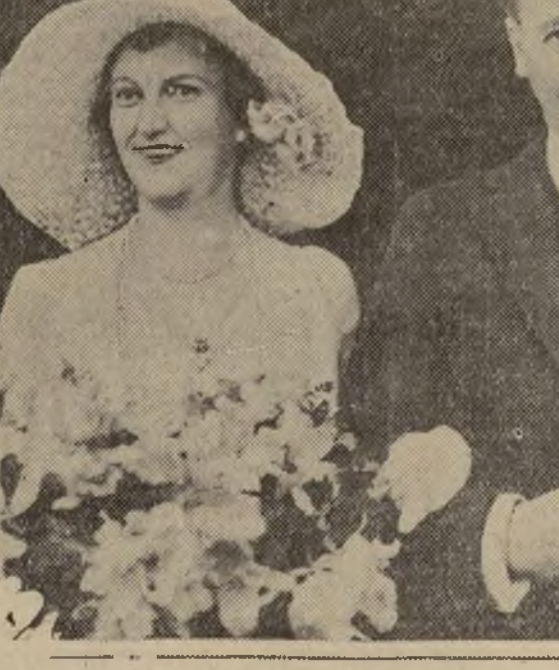
PEQUEÑO MUSSOLINI

ROMA, abril 20. (P.)—El hijo menor de Benito Mussolini, el "duque" tiene dos hijos más bastante mayores, pero parece que muestra gran predilección por este vástago, el último en llegar al hogar del jefe del gobierno italiano.

Al suscribirse por un año recibirá gratis la PRENSA por menos de tres centavos.

BODA ARISTOCRATICA

Cauó gran interés en los círculos sociales y diplomáticos de Estados Unidos y Canadá el enlace matrimonial de Miss Mildred Bennett, hija del primer ministro del Canadá Mr. R. B. Bennett, con Mr. William D. Herridge, ministro del Canadá en Washington, D. C. La fotografía muestra a los novios saliendo de la iglesia en Ottawa, después de verificado el matrimonio recientemente.



Cauó gran interés en los círculos sociales y diplomáticos de Estados Unidos y Canadá el enlace matrimonial de Miss Mildred Bennett, hija del primer ministro del Canadá Mr. R. B. Bennett, con Mr. William D. Herridge, ministro del Canadá en Washington, D. C. La fotografía muestra a los novios saliendo de la iglesia en Ottawa, después de verificado el matrimonio recientemente.

Temblores de tierra en Albany

ALBANY, N. Y., abril 20. (P.)—Varios temblores de tierra se sintieron en todo Albany y sus alrededores, y en Schenectady, a las 2.55 de la tarde.

Las oficinas de los periódicos locales recibieron centenares de llamadas de personas interesadas en obtener información precisa de lo que había ocurrido, pues los sacudimientos fueron intensos. Otras llamadas informaron de sacudimientos sentidos en varios edificios públicos.

También se sintieron temblores en los distritos de Saratoga y Mechanicville.

Más tarde supuso igualmente que se habían sentido fuertes conmociones sísmicas en Springfield, Mass.

Las poblaciones en todos estos distritos estuvieron sumamente alarmadas.

Varios residentes de Troy y Oakwood informaron haber sentido sacudimientos de la tierra, y que pudieran ver cómo los muebles de sus oficinas y residencias se movían.

Una señora salió escapada de la cocina de su casa alarmada por el extraño ruido y "repicoteo" que hacía la loza en sus alacenas.

Otras vecinas de Troy salieron en rápida carrera a la calle al imaginarse que el edificio iba a desplomarse pues las paredes mostraban claramente los efectos de la trépida.

Finalmente en el observatorio Dudley fue registrada con claridad no solamente por los sismógrafos sino por el director mismo que sintió un violento golpear de los cristales y aparatos de sus dependencias.

Finalmente en el observatorio Dudley fue registrada con claridad no solamente por los sismógrafos sino por el director mismo que sintió un violento golpear de los cristales y aparatos de sus dependencias.

NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios inesperados que ocurran en la fecha de llegada y salida de los barcos

LLEGAN
VAPORES DE PASAJE Y CARGA QUE SON ESPERADOS
Marías, 21 de abril.
AGUSTIN de Napoléon, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BALTIC, de Liverpool, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
CARMEL, de Puerto Rico, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GRANADA, de la Ceiba, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
H. DE FRANCE, del Havre, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
OLIMPIA, de Cherbourg, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ORIENTE, de Habana, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
R. E. LEE, de Norfolk, abril 20, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Miercoles, 22 de abril.
YAPOR, de San Juan, abril 22, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
MEXICO, CALVO, abril 22, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
LUXEMBURG, de San Juan, abril 22, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
SIXAIGLA, de San Juan, abril 22, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.

ACONAGUA, Valparaíso, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BREMEN, de Bremen, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
CITY OF CHATEAUX, de Savannah, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Duchessa of York, de Bermuda, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Minnetonka, de Londres, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.

Deutsche, de Hamburgo, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
R. PRINCE, de Hamburgo, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Mantrenant, de Southampton, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Pan America, de Bermuda, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Fres, de Hamburgo, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
R. E. Lee, de Norfolk, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Shoreline, de Miami, abril 21, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.

SALEN
Marías, 21 de abril.
ALBAN, de Pernambuco y Natal, vía Pará, al puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
ALONQUIN, de Charleston, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
BERRY, de San Juan, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
TAXIDE, de Nueva York, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
Columbia y Ecuador, vía Cristóbal, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.
HITLER, de Hamburgo, del puerto de San Juan, a las 10 a. m.

YAPOR "COLUMBIA"

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de Valparaíso, para el Havre, San Juan, y otros puertos.

Yapores "Columbia", de